

האקדמיה ללשון הערבית
500500996
דוחות כספיים
ליום 31 בדצמבר, 2023



האקדמיה ללשון הערבית

דוח הנהלה לשנת 2023

1. מבוא וניתוח כספי

א. סקירה כללית של פעילויות התאגיד:

האקדמיה ללשון הערבית הינה המוסד העליון למדע ולחקר הלשון הערבית בישראל, שקם בשנת 2007 מכוח חוק המוסד העליון ללשון הערבית, שנחקק במרץ 2007.

האקדמיה ללשון הערבית מקבלת את המימון הבסיסי לקיום פעילותה מטעם משרד התרבות והספורט. עיקר פעילותה של האקדמיה מתקיים בשיתוף פעולה עם מוסדות חינוך, מוסדות להשכלה גבוהה, מתנ"סים, ספריות עירוניות, בנוסף לפעילותה ברשתות חברתיות ובכלי תקשורת אחרים.

הממשל התאגידי של האקדמיה ללשון הערבית מפורט בתקנון של התאגיד, ולפיו התאגיד פועל. לאקדמיה יש מליאה שעומד בראשה נשיא האקדמיה, המליאה כוללת 17 חברים ו 6 חברי כבוד. מתוך המליאה נגזרת ההנהלה שכוללת 5 חברים מן המניין, בנוסף לוועדות השונות שעוסקות ומתכננות את כלל פעילויות האקדמיה השונות. (וועדות אלה הן: ועדת מחקר ופרסום, ועדת מינוח ומושגים, ועדת שמות, ועדת ענייני יום-יום, ועדת המילון).

לאקדמיה מונו מנכ"לית, מבקר פנים, יועץ משפטי, מנהל חשבונות ורואה חשבון מבקר חיצוני.

חוק המוסד העליון ללשון הערבית מקנה לאקדמיה את הסמכות להיות אחראית על כל הנוגע לענייני השפה הערבית הן במוסדות המדינה והן במרחב הציבורי. מתוקף סמכות החוק האקדמיה מייעצת ומספקת שירותים שונים כגון תרגום, עריכה, סדנאות וימי עיון. האקדמיה גובה סכום סמלי מול שירותים אלה לאור העובדה שזהו מוסד ללא כוונות רווח.

לצורך קיום שירותים אלה, האקדמיה משתמשת בכ"א סדיר שיש לה, או בפרי לנסרים שנבחרים באמצעות קולות קוראים שמפורסמים בכלי התקשורת.



ב. מטרות האקדמיה ללשון הערבית

האקדמיה ללשון הערבית נצמדת בפעילותה למטרות שנקבעו בתקנון התאגיד, לפי הנ"ל:

- חקר הלשון הערבית לתקופותיה ולענפיה;
- עיסוק בתחומי המינוח, הדקדוק, אוצר המילים, ההגייה, התעתיק והכתיב של הלשון הערבית, לרבות חידושי לשון והתאמה לעידן הטכנולוגיה והמחשוב המתקדם;
- עריכת מילונים כלליים ומיוחדים;
- חקר הלשון בתרבות הערבית, לרבות בתחומי הספרות והשירה;
- קיום קשרים וחילופי מידע עם האקדמיה ללשון העברית ועם מוסדות לחקר הלשון הערבית והעברית בארץ ובעולם;
- שיתוף פעולה עם משרד החינוך ועם מוסדות להשכלה גבוהה ומתן ייעוץ בתחומי פעילותה של האקדמיה;
- פרסום כתבים ומחקרים ועריכת כנסים בתחומי פעילותה של האקדמיה.

מטרות אלו באות לידי ביטוי בפעילות האקדמיה בעיקר דרך שלוש מחלקות ראשיות: מחלקת מחקר ופיתוח מדעי, מחלקת תקשורת ומדיה חדשה, מחלקת פעילות שדה. על פעילות במחלקות אלה, נפרט בחלק השני.

ג. ניתוח דוחות כספיים.

תקציב האקדמיה לשנת 2023 היה אמור לעלות בכ- 12.5% לעומת שנת 2022 בעקבות הגדלת תקציב משרד התרבות והספורט בהתאם לתוכנית חומש, בפועל בוצע קיצוץ של כ- 550 אלף ₪ מתקציב משרד התרבות והספורט, לפי אותה תוכנית צפויה הגדלה בשנת 2024.

ההקטנה בתקציב 2023 השפיעה על פעילות האקדמיה בכל התחומים ובמיוחד בתחום המחקר והפיתוח המדעי, פעילות שדה וקניית רכוש קבוע. פירוט סעיפי ביצוע מול תקציב מצורפים כנספח לדוחות הכספיים המבוקרים.



ד. ביצוע תקציבי מול הביצוע בדוחות הכספיים

להלן השוואה בין הביצוע התקציבי לבין הביצוע כפי שמופיע בדוחות הכספיים המבוקרים :

ש"ח

60,823	עודף תקציבי לשנת 2023
(103,093)	הורד הוצאות פחת
<u>13,775</u>	הוסף רכישת רכוש קבוע
(28,495)	גרעון חשבונאי לפי דוח מבוקר

2. ביצועי השירות

בפרק זה נתייחס לשירותים שהאקדמיה מבצעת בתוך כל מחלקה מהמחלקות שהתייחסנו אליהם בפרק הראשון, וזאת לפי הבא:

2.1 מחלקת מחקר ופיתוח מדעי

2.1.1. הוצאות לאור: האקדמיה ללשון הערבית שוקדת מדי שנה להוציא לאור מילונות, ספרי עיון מחקר אקדמאים מובחרים הנוגעים לממדים מחקריים.

← **תשומות:** שנה קלינדרית, כ"א כולל מחברים/חוקרים, עורכי לשון, מגיהים, מעצבים גרפיים, מביאים לדפוס.

← **תפוקות:** 7 הוצאות לאור כולל ספרי עיון, מילונות, כתב עת, יומן שנה, עיתון ילדים.

← **תוצרים:** הוצאות לאור שימושיים המשרתים את שני היעדים העיקריים של פעילות האקדמיה: פעילות אקדמית פורצת דרך ופעילות שדה המגיעה לנתחים וקהלים שונים בקרב דוברי ולומדי הערבית בארץ.

← **יעילות:** פרסום ספרים וכתבי עת הועיל לשירות מטרת האקדמיה להיות גורם משפיע ומוליך דרך בתחום הוצאות לאור של ספרים הדנים בענייני השפה הערבית וסוגיות הקשורות אליה, בנוסף לכך, תחום זה היווה פרויקט מניב הכנסות לקופת האקדמיה.

← **אפקטיביות:** יעד ביצוע השירות הינו הוצאת 10 פרסומים, כאשר בפועל יצאו לאור 7 הוצאות. ז"א האפקטיביות הינה 70%.

2.1.2. תמיכה במחקרים: תמיכה וקידום מחקרים אקדמיים העוסקים בשפה ובלשון ובספרות הערבית ובהיבטים הרלוונטיים הנוגעים.

← **תשומות:** הכרזה על קולות קוראים, מחקרים מוזמנים בפנייה אישית לחוקרים.

← **תפוקות:** תמיכה ב 5 מחקרים בתיאום ושיתוף פעולה עם מוסדות להשכלה גבוהה.

← **תוצרים:** ועדת מחקר אישרה תמיכה במחקרים העשויים לשפוך אור על סוגיות נחוצות ואקטואליות שיהוו אבני דרך לעוד מחקרים אשר יחזקו מעמדה של השפה הערבית בקרב דובריה ובמדינה בכלל.



- ← יעילות: האקדמיה ללשון הערבית מהווה קרן יסוד בקרב חוקרים ומתמחים בשפה הערבית ומאפשרת ביצוע מחקרים פורצי דרך בתחום השפה הערבית.
- ← אפקטיביות: יעד ביצוע הינו תמיכה ב 6 מחקרים, כאשר בפועל האקדמיה תמיכה ב 5 מחקרים שיצאו לפועל. רמת האפקטיביות הינה 83%.

2.1.3. **פיתוח מונחים**: פרויקט זה מתמקד בעריכה ופרסום של מונחי האקדמיה.

- ← תשומות: עבודת חקר וביאור לאורך שנה קלינדרית.
- ← תפוקות: יצירת חלופות לשוניות למושגים לועזיים (80 מושגים), פיתוח לקסיקונים מקצועיים בתחומי דעת שונים (2 לקסיקונים).
- ← תוצרים: סיפוק מידע/ מענה לקהל הרחב עבור מושגים/ מונחים שאין להם חלופות בשפה הערבית.
- ← יעילות: הנגשת והפצת התוכן לקהלים שונים. לציין כי הפרויקט מלווה בעבודת קרייטיב והמחשה ויזואלית דיגיטלית.
- ← אפקטיביות: ועדת מינוח דנה ואישרה 65 מושגים חדשים, ואילו צוותים מתמחים יצרו 2 לקסיקונים בתחום קיימות ומורשת ורפואת שיניים. רמת אפקטיביות 82%.

2.2 מחלקת פעילות שדה:

2.2.1. הרצאות ופעילויות שונות בקרב חוגים חברתיים שונים

פעילות זו כוללת בין היתר הרצאות, שעת סיפור, מפגש עם סופר אשר התקיימו בבתי ספר, מתנ"סים, ספריות עירוניות.

- ← תשומות: שנה קלינדרית, כ"א כולל רכזי פעילות, מרצים או בכלל ספקי שירות חיצוניים.
- ← תפוקות: ביצוע 80 פעילויות והרצאות בפריסה ארצית בקרב שכבות גיל שונות.
- ← תוצרים: מענה לביקוש מצד פלחים חברתיים שונים ומוסדות החינוך למיניהם ומוסדות קהילתיים אחרים. בנוסף לנוכחות נראית לעין של האקדמיה במרחב הציבורי, והגברת המאמצים המחקריים והמדעיים השואפים לבסס את מעמדה של השפה הערבית כשפה שמישה ומשרתת את הצרכים האקדמיים, המדעיים והחברתיים. לציין גם כי חלק מפעילויות אלה מהווה מקור הכנסה לקופת האקדמיה.
- ← יעילות: הידוק הקשר בין האקדמיה לקהל הרחב.
- ← אפקטיביות: בוצעו 70 פעילויות שדה מתוך 80 מתוכננות. אפקטיביות הינה 88%.



2.2.2. כנסים וימי עיון

פעילויות אלה מהוות נקודת מפגש בין מחקר לבין הציבור (פורום חברי האקדמיה).

- ← תשומות: שנה קלינדרית, חוקרים/מרצים מארגנים ורכזי פעילות.
- ← תפוקות: 5 מפגשים כולל כנסים ומפגשי פורום לדיון בסוגיות שונות הנוגעות לשפה וספרות ערבית.
- ← תוצרים: קיום קשר וחילופי מידע עם מוסדות להשכלה גבוהה ומוסדות לחקר שפה ותרבות ערבית.
- ← יעילות: העשרת תחום חקר השפה והתרבות הערבית.
- ← אפקטיביות: בוצעו 5 מפגשים מתוך 6 שתוכננו, רמת האפקטיביות הינה 83%.

2.2.3. סדנאות והשתלמויות

האקדמיה תכננה בשירות זה לקיים סדנאות של כתיבה מדעית וספרותית בקרב תלמידי תיכון, מערך השתלמויות בכתיבה מקצועית בשפה הערבית לאיגודים מקצועיים כגון: איגוד הרופאים, עורכי הדין, הרוקחים וכד', השתלמויות למורים בנושאים: שפה ערבית, אזרחות, תקשורת. השתתפות בהשתלמויות כרוכה בתשלום סמלי.

- ← תשומות: הכשרת כוח אדם מיומן והכנת חומרים להשתלמויות.
- ← תפוקות: 7 סדנאות והשתלמויות.
- ← תוצרים: החדרת שימוש תקין בשפה הערבית, ובמודעות הכללית במרחבים הציבוריים השונים.
- ← יעילות: סיבסוד חלק גדול מעלויות ההשתלמויות ושיתוף פעולה עם משרדי ממשלה שונים.
- ← אפקטיביות: בוצעו 7 שירותים מתוך 7 שתוכננו. רמת האפקטיביות הינה 100%.



2.3 מחלקת תקשורת ומדיה חדשה :

2.3.1. פרסום תכנים בתחום השפה והתרבות בפלטפורמות הדיגיטליות של האקדמיה

- ← תשומות: שנה קלינדרית, עורכי תוכן, עיצוב תוכן ויזואלי.
- ← תפוקות: פרסום 50 תכנים .
- ← תוצרים: מענה על הצורך הרב וההכרחי להדק ולהרחיב את הקשר עם הקהל הרחב, ולהגביר את נוכחות האקדמיה ללשון הערבית בחזית הווירטואלית.
- ← יעילות: עריכת סקר לזירה הדיגיטלית, ואיתור צרכי הציבור הנוגעים לענייני השפה.
- ← אפקטיביות: פורסמו 50 תכנים מתוך 50 שתוכננו. רמת האפקטיביות הינה 100%.

2.3.2. פרסום ושידור סוגיות לשון ברדיו "אלנאס".

- ← תשומות: שנה קלינדרית, עורכי תוכן, קריין, מתאם פרויקט.
- ← תפוקות: שידור 100 סוגיה.
- ← תוצרים: האקדמיה קשובה לצרכי השטח ומתאימה את תפוקותיה לעולם הדיגיטל.
- ← יעילות: מחקר שטח למעקב אחר מושגים וסוגיות אקטואליות.
- ← אפקטיביות: שודרו 70 סוגיות מתוך 100 שתוכננו. רמת האפקטיביות הינה 70%.

בכבוד רב

פרופ' מוסטפא כבהא – נשיא האקדמיה
ד"ר אמינה חסן – מנכ"לית האקדמיה

תוכן העניינים

דף	
2	דוח רואה החשבון המבקר
3	דוחות על המצב הכספי
4	דוחות על הביצוע הכספי
5	דוחות על השינויים בנכסים נטו/הון
6	דוחות על תזרים מזומנים
7 - 13	ביאורים לדוחות הכספיים
14-16	דוח תקציב מול ביצוע



דוח רואה החשבון המבקר למליאת התאגיד הסטטוטורי האקדמיה ללשון הערבית

ביקרנו את הדוחות על המצב הכספי המצורפים של התאגיד הסטטוטורי האקדמיה ללשון הערבית (להלן - התאגיד) לימים 31 בדצמבר 2023 ו-1 בינואר 2022 ואת הדוחות על הביצוע הכספי, הדוחות על השינויים בנכסים נטו ותזרימי המזומנים לכל אחת משלוש השנים בתקופה שהסתיימה ביום 31 בדצמבר 2023. דוחות כספיים אלה הינם באחריות הנהלת התאגיד. אחריותנו היא לחוות דעה על דוחות כספיים אלה בהתבסס על ביקורתנו.

ערכנו את ביקורתנו בהתאם לתקני ביקורת מקובלים בישראל, לרבות תקנים שנקבעו בתקנות רואי חשבון (דרך פעולתו של רואה חשבון), התשל"ג - 1973. על פי תקנים אלה נדרש מאתנו לתכנן את הביקורת ולבצעה במטרה להשיג מידה סבירה של בטחון שאין בדוחות הכספיים הצגה מוטעית מהותית. ביקורת כוללת בדיקה מדגמית של ראיות התומכות בסכומים ובמידע שבדוחות הכספיים. ביקורת כוללת גם בחינה של כללי החשבונאות שיושמו ושל האומדנים המשמעותיים שנעשו על ידי הנהלת התאגיד וכן הערכת נאותות ההצגה בדוחות הכספיים בכללותה. אנו סבורים שביקורתנו מספקת בסיס נאות לחוות דעתנו.

לדעתנו, הדוחות הכספיים הנ"ל משקפים באופן נאות, מכל הבחינות המהותיות, את המצב הכספי של התאגיד לימים 31 בדצמבר 2023 ו-1 בינואר 2022 ואת הביצוע הכספי, השינויים בנכסים נטו ותזרימי המזומנים שלו לכל אחת משלוש השנים בתקופה שהסתיימה ביום 31 בדצמבר 2023. בהתאם לתקני חשבונאות ממשלתיים של המוסד הישראלי לתקינה בחשבונאות ממשלתית.

אבומוך ושות' - רואי חשבון
ABUMOKH&CO. - C.P.A

בכבוד רב,
אבו מוך ושות' - רואי חשבון

באקה אלגריביה, 15/04/2024

דוחות על המצב הכספי				
	ביום 31 בדצמבר	ביום 1 בינואר		
	2022	2021		
	ש"ח	ש"ח	באור	
נכסים שוטפים				
מזומנים ושווי מזומנים	577,963	498,852	3	
חייבים ויתרות חובה	9,183	4,802	4	
מעסקאות חליפין				
סה"כ נכסים שוטפים	587,146	503,654		
נכסים לא שוטפים				
רכוש קבוע	437,784	522,023	5	
סה"כ נכסים	1,024,930	1,025,677		
התחייבויות שוטפות				
זכאים ויתרות זכות מעסקאות חליפין	275,444	372,956	6	
זכאים ויתרות זכות מעסקאות שאינן חליפין	180,000	29,000	7	
סה"כ התחייבויות שוטפות	455,444	401,956		
נכסים נטו/הון (התחייבויות נטו /גרעון בהון)				
עודפים/ (גירעונות נצברים)	569,486	623,721		
	1,024,930	1,025,677		

הביאורים מהווים חלק בלתי נפרד מהדוחות הכספיים


ד"ר אמינה חסן - מנכ"לית

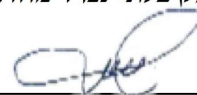

פרופ' מוסטפא כהא- נשיא ויו"ר מנהלה

דוחות על הביצוע הכספי

לשנה שהסתיימה				
ביום 31 בדצמבר				
2021	2022	2023		
ש"ח	ש"ח	ש"ח	באור	
				הכנסות מעסקאות שאינן חליפין
1,950,000	3,150,000	3,000,000	8	הכנסות מתקציב שוטף
50,000	0	0	9	הכנסות מהעברות בגין מענקים
2,000,000	3,150,000	3,000,000		סה"כ הכנסות מעסקאות שאינן חליפין
				הכנסות מעסקאות חליפין
0	7,050	54,554		הכנסות ממכירת ספרים והספקת שירותים
2,000,000	3,157,050	3,054,554		סך הכל הכנסות
				עלויות והוצאות
792,854	875,318	1,050,889		שכר עבודה והטבות לעובדים
654,301	1,737,192	1,358,421	10	הוצאות תפעוליות
375,750	565,251	669,516	11	הנהלה וכלליות
4,445	5,029	4,223	12	הוצאות מימון
51,694	0	0	13	הוצאות אחרות
1,879,044	3,182,790	3,083,049		סה"כ הוצאות
120,956	(25,740)	(28,495)		עודף/גרעון נטו

הביאורים מהווים חלק בלתי נפרד מהדוחות הכספיים


ד"ר דניאל חסן - מנכ"לית


פרופ' מוסטפא כבהא-נשיא ויו"ר מנהלה

דוחות על השינויים בנכסים נטו/הון

עודפים (גרעונות) נצברים		סה"כ נכסים נטו / הון
ש"ח	ש"ח	ש"ח
623,721	623,721	623,721
(25,740)	(25,740)	(25,740)
597,981	597,981	597,981
(28,495)	(28,495)	(28,495)
569,486	569,486	569,486

יתרה ליום 1 בינואר
2022

עודף/ (גירעון) לשנה

יתרה ליום 31 בדצמבר
2022

עודף/ (גירעון) לשנה

יתרה ליום 31 בדצמבר
2023

דוחות על תזרימי המזומנים

ליום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
120,956	(25,740)	(28,495)	תזרימי מזומנים פעילות שוטפת עודף (גרעון) נטו
			התאמות הדרושות להצגת מזומנים ושווי מזומנים מפעילות שוטפת :
214,718	171,317	153,076	התאמות הדרושות לשם הצגת תזרים המזומנים מפעילות שוטפת (נספח א)
335,674	145,577	124,581	סה"כ תזרימי מזומנים פעילות שוטפת
(314,983)	(177,272)	(13,775)	תזרימי מזומנים מפעילות השקעה רכישת רכוש קבוע
59,394	0	0	תמורה מממוש רכוש קבוע
(255,589)	(177,272)	(13,775)	מזומנים נטו שנבעו מפעילות (שימוש לפעילות) השקעה
418,767	498,853	467,157	יתרת מזומנים ושוי מזומנים לתחילת השנה
498,853	467,157	577,963	יתרת מזומנים ושוי מזומנים לסוף השנה
498,853	467,157	577,963	יתרת מזומנים ושוי מזומנים לסוף השנה
			סה"כ יתרת מזומנים ושוי מזומנים לסוף השנה
נספח א			
			הכנסות והוצאות שאינן כרוכות בתזרימי מזומנים :
167,231	172,193	103,093	פחת והפחתות
0	1,594	(5,974)	שינויים בסעיפי רכוש והתחייבויות :
			ירידה (עליה) בחייבים ויתרות חובה
(23,513)	26,530	(124,043)	מעסקאות חליפין
71,000	(29,000)	180,000	זכאים ויתרות זכות מעסקאות חליפין
			זכאים ויתרות זכות מעסקאות שאינן חליפין
47,487	(876)	49,983	סה"כ שינויים בסעיפי רכוש והתחייבויות :
214,718	171,317	153,076	סה"כ נספח א

ביאורים**באור 1 - כללי**

- א. האקדמיה ללשון הערבית (להלן: האקדמיה) הינו תאגיד סטטוטורי אשר הוקם לפי חוק המוסד העליון ללשון הערבית, התשס"ז-2007. אשר כתובתו היא ח'ורי 2 חיפה.
- תאגיד סטטוטורי הינו כהגדרתו בחוק יסודות התקציב סעיף 21 למעט סעיף קטן (2).
- מספר מלכ"ר רשום במע"מ ומס הכנסה 500500996.
- ב. פעילות האקדמיה החלה בשנת 2008 ומומנת מתקציב המדינה (משרד התרבות והספורט).
- ג. מטרות האקדמיה:
- (1) חקר הלשון הערבית לתקופותיה ולענפיה,
 - (2) עיסוק בתחומי המינוח, הדקדוק, אוצר המילים, ההגייה, התעתיק והכתיב של הלשון הערבית, לרבות חידושי לשון והתאמה לעידן הטכנולוגיה והמחשוב המתקדם;
 - (3) עריכת מילונים כלליים ומיוחדים;
 - (4) חקר הלשון בתרבות הערבית, לרבות בתחומי הספרות והשירה;
 - (5) קיום קשרים וחילופי מידע עם האקדמיה ללשון העברית ועם מוסדות לחקר הלשון הערבית והעברית בארץ ובעולם;
 - (6) שיתוף פעולה עם משרד החינוך ועם מוסדות להשכלה גבוהה ומתן ייעוץ בתחומי פעילותה;
 - (7) פרסום כתבים ומחקרים ועריכת כנסים בתחומי פעילותה.

באור 2 - עיקרי המדיניות החשבונאית

להלן עיקרי המדיניות החשבונאית אשר יושמו בעריכת הדוחות הכספיים:

א. יישום לראשונה של תקני חשבונאות ממשלתיים:

הדוחות הכספיים ליום 31 בדצמבר 2022 ולשנה שהסתיימה באותו מועד הינם הדוחות הכספיים הראשונים הערוכים לפי תקני חשבונאות ממשלתיים המפורסמים על-ידי המוסד הישראלי לתקינה בחשבונאות ממשלתית (להלן "תקני חשבונאות ממשלתיים"),

בדוחות כספיים אלה יושמו הוראות IPSAS 33 "אימוץ לראשונה של תקני חשבונאות בינלאומיים למגזר הציבורי על בסיס מצטבר" (להלן: "IPSAS 33") לצורך אימוץ לראשונה של תקני החשבונאות הממשלתיים. בהתאם להוראות IPSAS 33, מועד המעבר של התאגיד לדיווח לפי כללי חשבונאות ממשלתיים הינו 1 בינואר 2022 (להלן: "מועד המעבר").

לפני אימוץ תקני החשבונאות הממשלתיים ערך התאגיד את דורותיו הכספיים לפי כללי חשבונאות מקובלים בישראל. בדוחות כספיים אלה יישם התאגיד את תקני החשבונאות הממשלתיים למפרע לגבי כל תקופות הדיווח המוצגות בדוחות הכספיים ללא יישום הקלות המתאפשרות לפי IPSAS 33

ב. בסיסי המדידה ששימשו בעריכת הדוחות הכספיים:

הדוחות הכספיים ערוכים על בסיס העלות ההיסטורית.

ביאורים**ג. מזומנים ושווי מזומנים:**

מזומנים ושווי מזומנים כוללים יתרות מזומנים הניתנים לשימוש מיידי ופיקדונות לפי דרישה. שווי מזומנים כוללים השקעות לזמן קצר אשר משך הזמן ממועד ההפקדה המקורי ועד למועד הפדיון הינו עד 3 חודשים, ברמת נזילות גבוהה אשר ניתנות להמרה בנקל לסכומים ידועים של מזומנים ואשר חשופות לסיכון בלתי משמעותי של שינויים בשווי. שווי מזומנים כוללים, בין היתר, פיקדונות לזמן קצר שהופקדו בבנק ישראל או בבנקים אחרים, אשר מקיימים את הקריטריונים לעיל.

ד. רכוש קבוע:**(1) כללי:**

רכוש קבוע הוא פריט מוחשי, אשר מוחזק לצורך שימוש בייצור או בהספקת סחורות או שירותים, או להשכרה לאחרים, אשר חזוי כי ישתמשו בו במשך יותר מתקופה אחת. התאגיד מציג את פריטי הרכוש הקבוע שלו במודל העלות, בהתאם למודל העלות פריטי רכוש קבוע מוצגים בדוח על המצב הכספי לפי עלותם בניכוי פחת שנצבר. העלות כוללת את עלות הרכישה של הנכס וכן עלויות שניתן לייחס במישרין להבאת הנכס למיקום ולמצב הדרושים לצורך הפעלתו באופן שהתכוונה אליו ההנהלה.

(2) הפחתת רכוש קבוע:

הפחתת הרכוש הקבוע מבוצעת בנפרד לגבי כל מרכיב של פריט רכוש קבוע בר-פחת בעל עלות משמעותית ביחס לסך העלות של הפריט. ההפחתה מבוצעת באופן שיטתי לפי שיטת הקו הישר על פני אורך החיים השימושיים הצפוי של מרכיבי הפריט מהמועד בו הנכס מוכן לשימוש המיועד תוך הבאה בחשבון של ערך שייר צפוי בתום החיים השימושיים.

רווח או הפסד הנוצר כתוצאה ממכירה או הוצאה משימוש של פריט רכוש קבוע נקבע לפי ההפרש שבין התקבולים ממכירתו לבין ערכו בספרים במועד המכירה או הוצאה משימוש, ונזקף לדוח על הביצוע הכספי.

<u>שעורי הפחת:</u>	<u>%</u>
שיפורים במושכר	10
ריהוט וציוד	6-20
מחשבים וציוד הקפי	15-33
ספרים	5

ה. הכרה בהכנסות מעסקאות חליפין:**הכנסות ממכירת סחורות:**

הכנסות ממכירת סחורות במהלך העסקים הרגיל נמדדות על פי השווי ההוגן של התמורה שהתקבלה או התמורה שיש זכאות לקבלה, בניכוי הנחות מסחריות והנחות כמות.

ו. הכרה בהכנסות מעסקאות שאינן חליפין:

עסקאות שאינן חליפין הן עסקאות שאינן כוללות חליפין של ערכים, השווים בקירוב זה לזה, בין הצדדים לעסקה.

הכנסות מתקציב:

הכנסות שמתקבלות מתקציב מהמשרד הממשלתי שמתקצב את פעילות התאגיד. הכנסות מתקציב מוכרות בכל חודש בהתאם לחלק היחסי מהתקציב המאושר.

ח. הפרשות:

הפרשות מוכרות בדוחות הכספיים כאשר מתקיימים התנאים הבאים במצטבר: קיימת לתאגיד מחויבות קיימת (משפטית או משתמעת) בהווה כתוצאה מאירועי העבר, צפוי שיידרש תזרים של משאבים המגלמים הטבות כלכליות או פוטנציאל שירות כדי לסלקה וניתן לערוך אומדן מהימן של סכום המחויבות.

הסכום המוכר כהפרשה, הינו האומדן הטוב ביותר של הוצאה הנדרשת לסילוק המחויבות הקיימת במועד הדיווח. כאשר ההשפעה של ערך הזמן הינה מהותית, סכום ההפרשה יימדד לפי הערך הנוכחי של

ביאורים

היציאות החזויות לסילוק המחויבות. הערך בספרים של ההפרשה מותאם בכל תקופה על מנת לשקף את חלוף הזמן. סכום התיאום מוכר כהוצאות ריבית.

התאגיד מכיר בהשבה כאשר, ורק כאשר, קרוב לוודאי שההשבה תתקבל אם התאגיד יסלק את המחויבות. ההשבה תטופל כנכס נפרד. הסכום שמוכר בגין ההשבה אינו עולה על סכום ההפרשה

באור 3 - מזומנים ושווי מזומנים

ליום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
497,016	460,232	571,165	בנקים
1,836	4,085	4,063	קופה קטנה
0	2,620	2,735	קופת מזומן
0	220	0	קופת שיקים
498,852	467,157	577,963	סה"כ

באור 4 - חייבים ויתרות חובה מעסקאות חליפין

ליום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
2,111	0	0	מעמ חוז
2,691	3,208	9,184	מקדמות לספקים
4,802	3,208	9,184	סה"כ

באור 5 - רכוש קבוע

ליום 31 בדצמבר	ליום 31 בדצמבר			
2022	2023	2023	2023	
עלות מופחתת ש"ח	עלות מופחתת ש"ח	פחת שנצבר ש"ח	עלות ש"ח	
151,019	134,108	35,004	169,112	שיפורים במושכר
224,263	206,874	46,765	253,640	ריהוט וציוד
7,429	579	62,247	62,826	מחשבים
144,392	96,223	186,948	283,170	ספרים
527,102	437,784	330,964	768,747	סה"כ

ביאורים**באור 6 - זכאים ויתרות זכות מעסקאות חליפין**

ליום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
78,137	62,085	46,890	מוסדות
43,266	60,130	5,941	עובדים
0	901	0	מס ערף מוסף
0	0	78,020	הוצאות לשלם
251,553	276,370	144,593	ספקים
372,956	399,486	275,444	סה"כ

באור 7 - זכאים ויתרות זכות מעסקאות שאינן חליפין

ליום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
29,000	0	180,000	זכאי מלגות

באור 8 - הכנסות מתקציב שוטף

לשנה שהסתיימה			
ביום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
1,950,000	3,150,000	3,000,000	הקצבות תקבולים ממשרד התרבות והספורט

באור 9 - הכנסות מהעברות בגין מענקים

לשנה שהסתיימה			
ביום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
50,000	0	0	תרומות

ביאורים

באור 10 - הוצאות תפעוליות

לשנה שהסתיימה			
ביום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
56,253	320,820	200,095	הדפסה,עיצוב וגרפיקה
246,393	530,845	385,157	תמיכה במחקרים ופיתוח מדעי
3,840	35,131	6,584	אתר אינטרנט
50,000	81,000	195,000	שכירות ספריה וסטודיו
69,597	185,549	139,174	נסיעות והסעות חברים
40,115	165,767	162,547	סדנאות,ימי עיון ופעילות תרבות
167,230	172,194	103,093	פחת
20,873	29,250	10,500	ציוד ופעילות מחלקת תקשורת ומדיה חדשה
0	148,720	150,000	פרויקט עיתון הילדים
0	14,507	0	ציוד ופעילות שדה
0	36,855	0	מילון דיגיטלי
0	11,700	0	יעוץ עסקי מקצועי
0	4,854	6,271	יעוץ אקדמי
654,301	1,737,192	1,358,421	סה"כ

באור 11 - הנהלה וכלליות

לשנה שהסתיימה			
ביום 31 בדצמבר			
2021	2022	2023	
ש"ח	ש"ח	ש"ח	
48,232	159,278	195,628	שכירות משרדים
18,472	23,463	14,489	דואר ושליחים
15,458	24,385	20,030	הוצאות פרסום
6,424	960	1,643	שמירה ומיגון
1,025	16,603	6,924	משרדיות
9,923	10,488	20,345	חשמל ואחזקה
70,200	85,870	91,000	הנהלת חשבונות וביקורת
50,544	66,636	78,000	ייעוץ משפטי והוצאות משפט
32,292	32,073	39,000	ביקורת פנים
5,346	4,076	0	ביטוחים
16,328	51,243	48,415	תקשורת
1,000	6,311	10,162	שונות
13,281	16,764	17,169	כיבודים
17,326	47,009	105,773	מיסים עירוניים
37,675	0	0	גיוס משאבים
2,655	16,816	20,938	חניה
29,569	0	0	העברה והכנת משרדים
0	3,276	0	תכנון אסטרטגי ופיתוח ארגוני
375,750	565,251	669,516	סה"כ

ביאורים**באור 12 - הוצאות מימון**

לשנה שהסתיימה		
ביום 31 בדצמבר		
2021	2022	2023
ש"ח	ש"ח	ש"ח
4,445	5,029	4,223

עמלות בנקאיות

באור 13 - הוצאות אחרות

לשנה שהסתיימה		
ביום 31 בדצמבר		
2021	2022	2023
ש"ח	ש"ח	ש"ח
51,694	0	0

הפסד ממימוש רכוש קבוע

באור 14 - התחייבויות בגין הטבות לעובדים לאחר סיום העסקה

דיני העבודה בישראל וחוק "פיצויי פיטורים, תשכ"ג-1963" (להלן: החוק) מחייבים את התאגיד לשלם פיצויי פיטורין לעובדים בעת פיטוריהם או פרישתם (לרבות עובדים העוזבים את מקום העבודה תחת נסיבות ספציפיות אחרות). חישוב ההתחייבות בשל סיום יחסי עובד-מעביד מתבצע על פי הסכם העסקה בתוקף ומבוסס על משכורת העובד אשר לדעת ההנהלה, יוצרת את הזכות לקבלת הפיצויים.

עובדי התאגיד חתומים על סעיף 14 לחוק, על פיו הפקדויות השוטפות בקרנות פנסיה ו/או בפוליסות בחברות ביטוח, פטורות אותו מכל התחייבות נוספת לעובדים, בגינם הופקדו הסכומים כאמור לעיל. התאגיד מפקיד בתכנית 8.33% מהשכר החודשי של עובדיו. לתאגיד לא תהיה מחויבות משפטית או משתמעת לשלם תשלומים נוספים אם לתכנית לא יהיו מספיק נכסים כדי לשלם את כל הטבות העובד המתחייבות לשירות העובד בתקופה השוטפת ובתקופות הקודמות.

באור 15 - ביאור השפעת המעבר לדיווח לפי תקני חשבונאות ממשלתיים**א. השפעת המעבר על הדוחות הכספיים:**

בעקבות פרסום תקנות יסודות התקציב (כללי דיווח כספי של תאגיד) התשפ"ג – 2023, התאגיד מיישם את תקני החשבונאות הממשלתיים החל מדוחותיו הכספיים לשנת 2022. על פי הוראות IPSAS 33 הדן ביישום לראשונה של תקני חשבונאות בינלאומיים למגזר הציבורי, מועד המעבר לתקינה החשבונאית הממשלתית הינו 1 בינואר 2021.

במסגרת הדוח על המצב הכספי למועד המעבר, ביצע התאגיד את הפעולות הבאות, למעט בגין נכסים והתחייבויות אשר יושמו לגביהם הקלות מעבר כמפורט בביאור 2 א. לעיל:

- הכרה בכל הנכסים וההתחייבויות שההכרה בהם נדרשת לפי התקינה החשבונאית הממשלתית.

- גריעת נכסים והתחייבויות שלפי התקינה החשבונאית הממשלתית אין להכיר בהם.

- סיווג פריטי נכסים, התחייבויות ונכסים נטו/הון שהוכרו בהתאם לתקינה הקודמת שיושמה, בהתאם לסיווג הנדרש לפי התקינה החשבונאית הממשלתית.

- מדידת את כל הנכסים וההתחייבויות שהוכרו לפי התקינה החשבונאית הממשלתית.

השינויים הנובעים מביצוע הפעולות הנ"ל למועד המעבר נזקפו ליתרת הפתיחה של העודפים (גרעונות) הנצברים או לרכיבים אחרים של הנכסים נטו/הון, לפי העניין. ראו סעיף ב' וסעיף ג' להלן בדבר ההתאמות שבוצעו ליתרות הפתיחה של הנכסים נטו/הון והעודפים (גרעונות) נצברים למועד המעבר.

להלן ההשפעות העיקריות על הדוח על המצב הכספי ועל הביצוע הכספי:

- בדוח על המצב הכספי הוצגו יתרות חייבים וזכאים תוך פיצול בין יתרות הנובעות מעסקאות חליפין לבין יתרות הנובעות מעסקאות שאינן חליפין.

ביאורים

- בדוח על המצב הכספי הוכרו נכסי זכות שימוש והתחייבויות בגין חכירה בגין הסכמי השכירות של התאגיד
- התחייבויות בגין הטבות עובדים לאחר סיום העסקה והטבות עובדים אחרות לטווח ארוך נמדדו לפי הערכות אקטואריות
- נכסים פיננסיים שאינם סחירים, המוחזקים במודל עסקי למסחר, נמדדו לפי שווי הוגן חלף עלות.
- הכנסות מעסקאות שאינן חליפין טופלו ונמדדו בהתאם לתקן חשבונאות 23 "הכנסות מעסקאות שאינן חליפין", כך תרומות/הקצבות/מענקים שקיימת בגין הגבלה נזקפו מנכסים נטו בהגבלה לעודפים (גרעונות) הנצברים ותרומות/הקצבות/מענקים שקיים לגביהם תנאי סווגו כהתחייבות חלף כנכסים נטו בהגבלה.
- בדוח על הביצוע הכספי פוצלו הכנסות מעסקאות חליפין מהכנסות מעסקאות שאינן חליפין. בדוח על הביצוע הכספי הוצאות מימון הוצגו בנפרד מהכנסות מימון.

ב. התאמה של יתרת העודפים הנצברים בדוח יתרות פתיחה:**עודפים נצברים
ש"ח**

0	יתרה ליום 1 בינואר 2021 כפי שהוצג לפי כללי חשבונאות מקובלים בישראל
69,100	סיווג נכסים נטו שלא הוגבלו - ששימוש לפעילויות לעודפים הנצברים
433,665	סיווג נכסים נטו שלא הוגבלו - ששימוש לרכישת רכוש קבוע לעודפים הנצברים
502,765	יתרה ליום 1 בינואר 2021 בהתאם לתקני חשבונאות ממשלתיים בישראל

באור 16 - צדדים קשורים

התאגיד לא ביצע במהלך תקופות הדיווח עסקאות עם צדדים קשורים

באור 17 - השפעת מלחמת חרבות ברזל

ביום 7 באוקטובר 2023 בעקבות מתקפת פתע על ישראל והמצב הביטחוני, הכריזה ממשלת ישראל על מלחמת "חרבות ברזל" אשר עדיין נמשכת בימים אלו.

כתוצאה מכך נקבעו הגבלות שונות ובכללן אזורים בהם קיימות הגבלות על תנועת אזרחים, הגבלה על התכנסויות, שינויים בפעילות מערכת החינוך ביישובים רבים, פינוי יישובים סמוכים לגבולה הצפוני ובאזור עוטף עזה, גיוס אזרחים רבים לשירות מילואים ועוד.

למלחמת "חרבות ברזל", להתקפות על ישראל ולפעולות שנקטה ממשלת ישראל השפעות ישירות ועקיפות על תקציב המדינה ועל פעילות התאגיד אשר עשויות להיות משמעותיות.

כתוצאה מאירועי המלחמה, בוצעו התאמות נדרשות בתקציב התאגיד, אשר עיקרן כמפורט להלן:

תקציב משרד התרבות קוצץ בסך 550 אלף ש"ח.

האקדמיה נאלצה לצמצם פעילות לעומת התקציב המקורי המתוכנן בעיקר בשלושה תחומים

- תחום מחקר ופיתוח מדעי
- פעילות שדה
- רכישת רכוש קבוע

ביאור 18 – דוחות על ביצוע התקציב

א. דוח ביצוע תקציב שנתי שוטף לפי תחומי פעולה לשנת 2023

הכנסות	תקציב שנת 2023	ביצוע שנת 2023	הפרש	אחוז ביצוע 2023
משרד התרבות והספורט - כללי	3,550,000	3,000,000	550,000	85%
משרד התרבות והספורט - מותנה	250,000	-	250,000	0%
הכנסות שונות	50,000	54,554	(4,554)	109%
קרן מנדל ישראל	-	-	-	-
סה"כ הכנסות	3,850,000	3,054,554	795,446	79%
הוצאות	תקציב שנת 2023	ביצוע ינואר עד דצמבר 2023	הפרש	אחוז ביצוע 2023
הוצאות לפעילות				
מחקר ופיתוח מדעי				
תמיכה במחקרים ופיתוח מדעי	340,000	385,157	(45,157)	113%
פרויקט עיתון הילדים	150,000	150,000	-	100%
מילון דיגיטלי	50,000	-	50,000	0%
הדפסות, עיצוב וגרפיקה	285,000	176,095	108,905	62%
שכר עורכי תוכן ורכזי פעילות	200,000	154,515	45,485	77%
שכר מחלקת מחקר ופיתוח	265,000	279,498	(14,498)	105%
נסיעות והסעות חברים	180,000	139,174	40,826	77%
סה"כ מחקר ופיתוח מדעי	1,470,000	1,284,439	185,561	87%
פעילות שדה				
ציוד לפעילות שדה	10,000	-	10,000	0%
מלגות השכלה גבוהה	150,000	-	150,000	0%
סדנאות ימי עיון ופעילות תרבות	180,000	162,547	17,453	90%
שכר פעילות שדה	260,000	153,238	106,762	59%
סה"כ פעילות שדה	600,000	315,785	284,215	53%
תקשורת ומדיה חדשה				
ציוד תקשורת ומדיה חדשה	20,000	10,500	9,500	53%
הוצאות פרסום	14,000	20,030	(6,030)	143%
ווידיו גרפיקה ואנימציה	25,000	24,000	1,000	96%
שכירות ספרייה וסטודיו	200,000	200,000	-	100%
אתר אינטרנט ושיווק דיגיטלי	34,000	6,584	27,416	19%
שכר מחלקת תקשורת ומדיה חדשה	94,000	80,461	13,539	86%
סה"כ תקשורת ומדיה חדשה	387,000	341,575	45,425	88%
פרויקטים מניבי הכנסות בתחום השפה הערבית				

הוצאות	תקציב שנת 2023	ביצוע ינואר עד דצמבר 2023	הפרש	אחוז ביצוע 2023
יעוץ עסקי מקצועי	15,000	-		0%
יעוץ אקדמי	15,000	6,272		42%
ציוד ופעילויות פרויקטים מניבי הכנסות	10,000	-	10,000	0%
סה"כ פרויקטים מניבים הכנסות	40,000	6,272	10,000	16%
			-	
רכוש קבוע (כולל עלויות העברות משרדים ושיפורים במושכר)	110,000	13,775	96,225	13%
			-	
סה"כ הוצאות לפעילות	2,607,000	1,961,846	645,154	75%
הוצאות הנהלה וכלליות			-	
שכר עבודה	407,000	383,179	23,821	94%
שכירות משרדים וחניה (כולל פיצוי למשכיר הישן)	200,000	211,564	(11,564)	106%
דואר ושליחים	24,000	14,489	9,511	60%
שמירה ומיגון	2,000	1,643	357	82%
משרדיות	5,000	6,924	(1,924)	138%
אחזקה	10,000	4,060	5,940	41%
הנהלת חשבונות וביקורת	84,000	91,000	(7,000)	108%
ייעוץ משפטי והוצאות משפט	67,000	78,000	(11,000)	116%
ביקורת פנים	37,000	39,000	(2,000)	105%
ביטוחי מבנה ותכולה	5,000	-	5,000	0%
חשמל ותקשורת	45,000	64,700	(19,700)	144%
גיוס משאבים	10,000	-	10,000	0%
מיסים עירוניים	70,000	105,773	(35,773)	151%
כיבודים	10,000	17,169	(7,169)	172%
עמלות בנק	7,000	4,223	2,777	60%
תכנון אסטרטגי ופיתוח ארגוני	-	-	-	
שוונות	10,000	10,160	(160)	102%
סה"כ הוצאות הנה"כ	993,000	1,031,885	38,885-	104%
			-	
סה"כ הוצאות (הנה"כ+פעילות)	3,600,000	2,993,731	606,269	83%
הוצאות מותנות	250,000		250,000	0%
סה"כ הוצאות	3,850,000	2,993,731	856,269	78%
עודף(גרעון)	0	60,823	(60,823)	

ביאור 18 – דוחות על ביצוע התקציב

ב. דוח התאמת עודף/גרעון חשבונאי לעודף/גרעון תקציבי ש"ח

להלן מוצגת התאמה בין הסכומים בפועל על בסיס בר השוואה כפי שהוצגו ב"דוח השוואה של סכומי התקציב לסכומים בפועל" והסכומים בפועל "דוח על הביצוע הכספי" לשנה שהסתיימה ביום 31 בדצמבר 2023. הדוחות הכספיים ומסמכי התקציב ערוכים לתקופה זוהי. קיים הבדל :

עודף/גרעון	סך הכל הוצאות	סך הכל הכנסות	
60,823	2,993,731	3,054,554	סכום תקציב בפועל
-			הבדלים בבסיס:
(89,318)	89,318		רכוש קבוע - הוצאות פחת בניכוי רכישות במזומן השנה
(28,495)	3,083,049	3,054,554	סך הכל
(28,495)	3,083,049	3,054,554	עודף/גרעון חשבונאי נטו